

Sources écrites et orales pour l'étude & la revitalisation des langues régionales de Bourgogne-Franche-Comté

Attendus en vue de l'évaluation

Notions – *palatalisation- affriquées - isoglosse - normativité – diglossie - variation linguistique – langue en danger – revitalisation – français régional -*

Repères chronologiques : *Serments de Strasbourg*, en 842 ; séquence – ou *cantilène* - dite de *Sainte Eulalie* en 880 ; ordonnance de Villers-Cotterêts (1539) ; enquête de l'abbé Grégoire (1792-1794) ; politique scolaire de la III^{ème} République (à partir des années 1880) – *charte européenne des langues régionales ou minoritaires* (1992) ; G. Taverdet « La vie des patois à la veille de l'an 2000 », *ABELL*, Dijon ; M. Bert, J.B Martin (*et alii*) *Étude FORA (Francoprovençal – Occitan – Rhône-Alpes)* en 2006.

Repères patrimoniaux (exemples bourguignons) : *Atlas sonore des langues régionales de France* (citer des points d'enquête) – *airs traditionnels (le loup, le renard ai peu le hiève ; Noei de l'Aussouais)* – mots et expressions de patois et de français régional.

Principaux thèmes à développer :

Diversification des langues d'oïl à partir de la fragmentation dialectale du domaine gallo-roman :

- ✓ à l'échelle du territoire (dans ses frontières politiques actuelles)
- ✓ à l'échelle du domaine d'oïl
- ✓ à l'échelle de l'actuelle région Bourgogne-Franche-Comté
- ✓ à l'échelle de « l'archipel bourguignon » (diversité interne », morvandiau, charolais, bressan, etc.)

Différenciation des variétés locales du bourguignon : donner quelques exemples caractéristiques (morphologie lexicale, phonétique ou grammaticale)

Situation du bourguignon : langue « sérieusement » en danger ; entre résistance, disparition et revitalisation (donner des exemples précis, y compris à partir de l'atelier patois auquel vous avez assisté à Civry-en-Montagne en octobre 2025)

Les enjeux et les défis de la revitalisation des langues régionales en Bourgogne